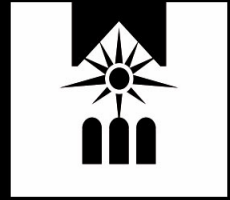




EPIPHANY

CATHOLIC CHURCH

In your neighborhood. In your life.



MASS SCHEDULE

Saturday Vigil

5:00 pm

Sunday

7:30 am

9:00 am (Korean)

10:30 am

12:00 pm (Lithuanian)

Last Sunday of the Month

Monday - Friday

7:30 am

Holy Days of Obligation

7:30 am & 7:00 pm

Confessions

Monday - Friday

8:00 - 8:30 am

Saturday

4:00 - 4:30 pm

Eucharistic Adoration

Wednesday

5:30 - 6:30 pm

FIRST SUNDAY OF LENT

February 18, 2018

Monsignor Godfrey Mosley
Pastor

SACRAMENTS & PARISH SERVICES

Infant Baptisms

Please contact the parish office.

Marriage

Please call at least six months prior to the anticipated wedding date. Marriage preparation and instruction are required.

Sick Calls

Please call if any parishioners are in need of the Sacrament of the Sick.

Religious Education (CCD) for Children

For those ages 7 to 10, preparing for First Holy Communion. Please contact the parish office.

Rite of Christian Initiation for Adults (RCIA)

For those who would like to join the Catholic Church, please contact the parish office.

Adult Confirmation

Catholics who have not received the Sacrament of Confirmation, please contact the parish office.

Parish Membership

New parishioners may register online, or use the registration forms in the vestibule.

Contact

2712 Dumbarton Street, NW

Washington, D.C. 20007

(202) 965-1610

parish@georgetownepiphany.org

www.georgetownepiphany.org

Offices are closed every Monday and Friday.

**MEDITATION
ON TODAY'S READINGS
First Sunday of Lent**

It is ... an appeal to God for a clear conscience. (1 Peter 3:21)

While St. Peter is describing the Sacrament of Baptism here, he could just as easily be talking about Reconciliation. For what could possibly be a better way to experience a clean conscience than by going to Confession?

We know that when we confess our sins, we are forgiven—completely! But then comes the real challenge: keeping our consciences clear after we have received absolution. It's one thing to experience God's forgiveness, but what will change us so that we don't end up confessing the same things over and over again?

You may be surprised to find that the answer lies—again—in Confession! The sacrament doesn't just empty us of the past; it also fills us with grace for the future. That's because in Confession we meet Jesus, who came not only to pardon our sins but also to make us holy. In Confession, Jesus lifts the weight of our past sins from our shoulders so that we can go out into the world free from guilt, inspired by grace to say an even firmer no to sin than before.

Of course, we all face temptation, just as Jesus did in today's Gospel. But because Jesus triumphed in the wilderness, we can triumph as well. Jesus, the victor, is always ready to help us when we call out to him. He is right next to us, reminding us of his forgiveness and urging us to accept the grace he has stored up for us. He is here to remind us that he has overcome sin and that we can now enjoy the fruits of his victory.

So make sure you celebrate the Sacrament of Reconciliation this Lent. And when you do, know that the grace of this sacrament is there to cleanse you and to fill you with God's power. It is an ongoing grace that brings you closer to Jesus and strengthens you against any and all temptation.

"Thank you, Lord, for the grace that comes with Confession! Give me greater confidence in your mercy and love."

Genesis 9:8-15 Psalm 25:4-9 Mark 1:12-15

The WORD Among Us

COLLECTIONS

January 28 Offertory Collection: \$2,962.00

February 4 Offertory Collection: \$3,762.00

Weekly Budgeted Expenses: \$4,100.00

We are very grateful for your continued support and generosity.

**COLLECTION FOR THE CHURCH IN THE
DEVELOPING WORLD**

Next weekend, February 24-25, the Archdiocese of Washington will take up a special second collection for the Church in the Developing World. This collection is directed toward the Church in Latin America, Central and Eastern Europe, and Africa. It supports evangelization, the education of clergy and laity, youth ministry, catechesis, social service programs, and church construction and renovation. The faithful in these areas are often limited in what they can contribute, so your generosity will provide support for areas of ministry we often take for granted in our archdiocese.

ELECTRONIC OFFERTORY PROGRAM

This year, please prayerfully contemplate enrolling in **Epiphany Catholic Church's Secure Automatic Electronic Offertory Program**. Signing up will allow you to ensure that your gifts to Epiphany will always be received. Enrollment forms are available the back of the church. If you have any questions, please contact the Parish Office at parish@georgetownepiphany.org or (202)965-1610.

Please pray for those members of our parish family, who are most in need of our special intentions: David Harris, Mary Kelly, Madelyn Cabatic, Frances Sadowski, Joseph Caponio, Anna Staszewicz, Thomas Peters, Veronica Chang, Risa Daniels, Steven Kery, Anna Marie Kim, Mary Lou Lynch, and Elizabeth Williams.



**POPE FRANCIS' UNIVERSAL PRAYER
INTENTION for FEBRUARY**

Say "No" to Corruption

That those who have material, political, or spiritual power may resist any lure of corruption.

LENTEN REGULATIONS

As Catholics, we are obligated to observe special regulations during the Lenten season. Ash Wednesday and Good Friday are days of complete *fast* (eating 1 full meal only, as well as 2 smaller meals that do not equal a full meal) and *abstinence* (refraining from eating meat). The Fridays of Lent are days of abstinence only. The law of abstinence binds those who have completed their 14th year. The law of fast binds those who have completed their 18th year until the beginning of their 60th year. All are bound to the law of penance, especially during Lent.



**THERE WILL BE NO EUCHARISTIC
ADORATION THIS WEDNESDAY,
FEBRUARY 21.**

LENTEN FOOD DRIVE

An annual tradition since the visit of His Holiness, Pope Benedict XVI, our Lenten Food Drive fast approaches. Local food pantries are experiencing a great demand for food. To help replenish supplies, Catholic Charities and the Archdiocese of Washington together are sponsoring a **Lenten Food Drive**, in which Epiphany Catholic Church will participate. Bags for food donations will be provided the weekend of March 3-4. The food collection will take place the following weekend, March 10-11. When you come to Mass that weekend, please leave your donation in the vestibule at the back of the church. If you would like to make a monetary donation, please make a check payable to **“Catholic Charities”** and place it in the collection basket. Thank you for your generosity and concern for the poor and needy among us.

WINTER SHELTER FOR THE HOMELESS

Epiphany Catholic Church is now participating with the Georgetown Ministry Center (GMC) and other local churches in providing winter shelter accommodations for the homeless. We will host our homeless guests from February 11-25. Anyone wishing to volunteer should contact Chris Rowe at cjrshopper@aol.com.

CRS RICE BOWL

Join Epiphany Catholic Church, and nearly 14,000 Catholic communities across the United States, in a special Lenten journey of encounter with CRS Rice Bowl. You can pick up your family’s cardboard **CRS Rice Bowl** from the vestibule of the church. May these 40 days of Lent better prepare us to encounter ourselves, our neighbors, and our God.

FIRST SUNDAY FELLOWSHIP EASTER CELEBRATION

Please celebrate Easter with us, at our next **First Sunday Fellowship**, on Easter Sunday, April 1, immediately following the 10:30am Mass. Everyone is welcome – all guests of parishioners are cordially invited. If you would like to volunteer to decorate, bring refreshments, help set up/clean up, or join the First Sunday Fellowship Committee, please contact our Chairperson, Dorothy H. Gray, at (202)723-1034. We look forward to seeing you!



2018 ANNUAL JUBILARIAN MASS

Cardinal Donald Wuerl will celebrate the annual **Jubilarian Mass** honoring couples married 25, 30, 35, 40, 45, 50, and 50+ years on Sunday, June 17, at 2:00pm, at the Basilica of the National Shrine of the Immaculate Conception. Please use the forms in the back of the church to register. All questions on the form must be completed in full. Names of jubilarians must be submitted by Monday, April 16.

PARISH MASS SCHEDULE and INTENTIONS

Saturday, February 17 Vigil	5:00 p.m. Special Intention
Sunday, February 18 FIRST SUNDAY OF LENT	7:30 a.m. Epiphany Parish 9:00 a.m. Korean 10:30 a.m. Epiphany Parish
Monday, February 19	7:30 a.m. † Patrick Quiulet
Tuesday, February 20	7:30 a.m. Joseph Caponio
Wednesday, February 21	7:30 a.m. Special Intention *no Eucharistic Adoration
Thursday, February 22 THE CHAIR OF ST. PETER	7:30 a.m. Soo Jeong An
Friday, February 23	7:30 a.m. † Susanna Hwang
Stations of the Cross	7:00 p.m.



STATIONS OF THE CROSS

Make a spiritual pilgrimage and walk with Christ on His journey of suffering towards death, on Friday evenings during Lent at 7:00 p.m. **“We adore you, O Christ, and we bless you, because by your Holy Cross you have redeemed the world.”**

SEE “TOMB OF CHRIST” IN LENT


This Lent, journey virtually to the Church of the Holy Sepulchre, the place of the crucifixion and burial of Christ. “The Tomb of Christ” at the National Geographic Museum (near St. Matthew’s Cathedral, Washington, DC) is an immersive, 3-D exhibit based on the historic 2016 restoration of Jesus’ tomb. See the cave walls of Jesus’ tomb, hidden for centuries, and test technology used in the restoration. For additional information, visit nationalgeographic.org/dc/exhibitions/tomb-of-christ.

***To receive a statement of your 2017 contributions** to Epiphany Catholic Church, please make a request at parish@georgetownepiphany.org. You may also call the Parish Office at (202)965-1610. Thank you.

주님 공현 천주교회

시작성가 123	성체성가 491
봉헌성가 218	마침성가 121

제1독서 창세기 9,8-15	제2독서 베드로 1서 3,18-22
-----------------	---------------------

화답송 

주 - 님 달 신계약을 지키는이들에 게 당신의모든길 은 자애와 진실이옵 - 니 다

복음 환호송

◎ 말씀이신 그리스도님, 찬미 받으소서. ○ 사람은 빵만으로 살지 않고, 하느님의 입에서 나오는 모든 말씀으로 산다.◎	복 음 마르코 1,12-15 <i>예수님께서서는 사탄에게 유혹을 받으셨고, 천사들이 그분의 시중을 들었다(1,13).</i>
---	---

- ◎ **다음 주 2차 헌금** 2월 25일에는 개발도상국에 있는 교회를 위한 특별 헌금이 있습니다. 많은 후원 바랍니다.
- ◎ **2018 Cardinal's Appeal** 교구장님의 모금 활동에 참여해 주시는 분들께 감사드립니다.
- ◎ **사순 특강** 오늘 9시 미사 후에 아침 11시까지 친교실에서 사순 특강이 있습니다. 한인 공동체 미사를 집전해 주시고 특강을 준비해 주신 손우배 요셉(예수회 소속) 신부님께 감사드립니다. 많은 참여 바랍니다.
- ◎ **울뜨레야 2월 정기모임** 2월 25일 (주일) 미사 후 성가대실에서 모임이 있습니다.

[사순 시기 실천 사항]

- 1) **십자가의 길** - 사순 시기 동안에 예수님의 수난을 기억하며 공동체가 함께 십자가의 길을 봉헌합니다. 2월 16일부터 매주 금요일 저녁 7시에 십자가의 길을 봉헌합니다.
- 2) **고해성사** - 사순 시기동안 주일 8시 30분-9시까지 고해성사가 있습니다.
- 3) **Rice Bowl** - 워싱턴 대교구에서는 사순 시기에 모은 자선금을 기아에 시달리는 지역으로 보냅니다. 성당 입구에 마련되어 있는 종이 저금통을 가져가셔서 가족이 함께 모아 성당에 가져다 주시기 바랍니다.



- ◎ **금주의 미사 지향**
 < 위령미사 >
 * 황화순 수산나 / 봉헌: 이 안나
- ◎ **성인 예비자 교리반** 3월 31일(예수 부활 대축일 성야 미사 때 입교 성사(세례, 성체, 견진성사)를 받을 예비자들은 대부모님과 함께 예식에 꼭 참석해 주시기 바라며, 기도부탁드립니다.
 1) 등록식 - 2월 25일(사순 제2주일) 오전 9시 미사
 2) 선발예식 - 2월 25일(사순 제2주일), 오후 3시, 내셔널 슈라인 대성당 (DC)
- ◎ **노숙자 쉼터 봉사** 2월 11일(주일) 저녁 ~ 25일(주일) 아침까지 2주동안 Georgetown Ministry Center에 등록된 노숙자들이 본당 지하 친교실에 머물고 있습니다. **한인 공동체는 2월 18일(주일)과 23일(금)에 봉사를 합니다.** 도움을 주실 분들은 류 토마스 형제님(thryou@gmail.com)께 연락주시기 바랍니다.
- ◎ **2017 세금 공제** 2017년 한 해동안 성당에 기부해 주신 도네이션이나 헌금에 관련한 세금 공제 편지(2017 Contribution Statement)가 필요하신 분들은 본당 사무실로 (parish@georgetownepiphany.org, 202-965-1610 - 화,수,목 근무) 연락주시기 바랍니다.
- ◎ **성모회 총회** 성모회는 성당 살림을 꾸려가는 단체이며, 신자분들의 회비로 운영됩니다. 2018년 회비는 각 가정당 \$100입니다. 많은 협조 바랍니다.

본당 친교실 사용 일정	
매달 첫째 주일	미국 공동체 친교 (10시 30분 미사 후)
매달 셋째 주일	미국 공동체 그룹모임 (10시 30분 미사 후)
매달 넷째 주일	리투아니아 공동체 미사 (오후 12시)

	2월 18일(주일)	2월 25일(주일)
독서자	박성준, 박예린	윤장렬, 서재용
제물봉헌	에피파니 B	에피파니 B
복사	류신형, 임민석, 최예원	윤은식, 류나형, 송정우
	10시 30분(주일)	10시 30분(주일)
	류나형, 최장원	허윤, 임민석

[2월 공동 기도문]

[아침기도]

(십자성호를 그으며)

十 성부와 성자와 성령의 이름으로.

◎ 아멘.

○ 하늘에 계신 우리 아버지,
아버지의 이름이 거룩히 빛나시며
아버지의 나라가 오시며
아버지의 뜻이 하늘에서와 같이
땅에서도 이루어지소서!

● 오늘 저희에게 일용할 양식을 주시고
저희에게 잘못된 이를 저희가 용서하시니
저희 죄를 용서하시고
저희를 유혹에 빠지지 않게 하시고
악에서 구하소서.

◎ 아멘.

◎ 하느님, 저를 사랑으로 내시고
저에게 영혼 육신을 주시어
주님만을 섬기고 사람을 도우라 하셨나이다.
저는 비록 죄가 많사오나
주님께 받은 몸과 마음을 오롯이 도로 바쳐
찬미와 봉사의 제물로 드리오니
어여뻐 여기시어 받아주소서. 아멘.

十 우리 주 하느님께 권능과 영광
지혜와 굳셈이 있사오니
찬미와 감사와 흠송을
영원히 받으소서.

◎ 아멘.

十 전능하신 하느님,
오늘도 저희 생각과 말과 행위를
주님의 평화로 이끌어주소서.

◎ 아멘.

[수도자들을 위한 기도]

○ 세례성사의 은총을 더욱 풍부하게 열매 맺도록
자녀들을 수도자의 길로 부르시는 하느님,
수도자들을 통하여
끊임없이 하느님을 찾고
그리스도께 갈림없는 사랑을 드리고자 하는 봉헌의 삶이
교회의 시작부터 지금까지 지속되게 하셨음에 감사하나이다.

● 하느님,
수도자들이 성령께 온전히 귀기울여
복음의 증거자로서 정결과 가난과 순명의 삶을 살게 하시어
자유로이 그리스도를 따르고
더욱 그리스도를 닮아
세상의 구원을 위하여
기도하고 봉사하게 하소서.
우리 주 그리스도를 통하여
비나이다.

◎ 아멘.

[십자가의 길]

'십자가의 길'은 사순시기 때에 바치는 가장 대표적인 기도다. 모든 기도가 그렇지만 특히 십자가의 길은 의지력을 동반한 집중력과 깊은 묵상을 요구한다. 그만큼 십자가의 길은 그리스도가 당하신 고통을 우리로 하여금 생생하게 느낄 수 있게 하는 것은 물론 그 고통을 극복할 수 있는 은총을 준다. 사순시기를 맞아 그리스도의 고통과 구원의 진정한 의미를 묵상하려는 신자를 위해 십자가의 길에 담긴 의미와 유래, 방법을 소개한다.

▲십자가의 길이란 : 십자가의 길(via crucis)은 예수님의 수난과 죽음을 묵상하며 바치는 기도다. 정확하게 표현하면 예수 그리스도가 사형선고를 받은 후 십자가를 지고 가면서 일어난 열 네 가지의 중요한 사건을 형상화한 조각이나 성화를 하나하나 지나가면서 예수님의 고통을 묵상하는 기도다. 구체적으로 14처(處, Station)는 '예수 사형선고 받으심' '예수 십자가 지심' '예수 십자가 위에서 죽으심' 등 실화들을 그 내용으로 하고 있는데 그 내용에 깊이 빠져들어 가다 보면 그리스도 고통의 신비를 느낄 수 있다.

▲십자가의 길 유래 : 십자가의 길 기도의 유래는 초세기로 거슬러 올라간다. 성녀 실비아(380년경)는 예루살렘을 순례하던 순례자들이 빌라도 관저에서 갈바리아 산까지의 거리(약 7km)를 실제로 걸으면서 기도 드렸다는 기록을 남기고 있다. 예루살렘이 아닌 다른 지역에서 십자가의 길 기도를 드리는 오늘날의 형태는 15세기 이후에야 나타나기 시작했다.

이 기도는 프란치스코 수도회에 의해 널리 전파되었는데 1686년 교황 인노첸시오 11세가 프란치스코 수도회의 모든 성당에 십자가의 길 설치를 허용하고 대사(大赦)를 부여했으며 1731년 교황 클레멘스 12세는 수도회 이외의 모든 성당에도 십자가의 길을 설립하는 것을 허용했다. 처의 숫자가 14처로 고정된 것도 이때부터다. 19세기에 이르러 이 신심은 수도회들에 의해 전세계로 퍼지기 시작했다.

▲십자가의 길 기도의 의미 : 십자가의 길은 그 자체 안에 역설을 안고 있다. 십자가의 길 그 자체는 배신, 고통, 실패지만 한편으로는 봉헌, 사랑을 드러내는 표지이기도 하다. 이처럼 이해하기 힘든 모순의 십자가의 길에는 교회의 존재 의미가 담겨 있다. 사실 교회의 존재와 일치 및 세례의 구원 효력은 그리스도께서 우리를 위하여 십자가에 처형되신 사실에서 기인한다.(1코린 1,13 참조) "나를 따르려는 사람은 누구든지 자기를 버리고 제 십자가를 지고 따라야 한다"(마태 16, 24-25)는 성구에서 드러나는 것처럼 모든 신앙인들에게는 십자가 고통에의 동참이 요구되고 있다.

대부분의 성직자와 수도자들은 이러한 그리스도의 고통을 가장 생생하게 느낄 수 있게 하는 기도로 십자가의 길을 꼽는다. 십자가의 길 기도가 예수 그리스도 고통과 사랑에의 일치를 효과적으로 가능하게 하기 때문이다. 십자가의 길을 깊이 묵상하다 보면 예수님의 참혹한 죽음을 더 깊이 체험적으로 느낄 수 있을 뿐만 아니라 진정으로 예수님의 인류 구원에 대한 감사의 정을 느낄 수 있다.